

المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين

الدورة الثامنة والخمسون للمجلس التنفيذي

الخميس الموافق لـ 10 ديسمبر 2020

العاشرة صباحاً بتوقيت المملكة المغربية (GMT+1)

عبر تقنية الفيديو كونفرانس

الوثيقة رقم (4) "محدثة"

قرارات المجلس الاقتصادي والاجتماعي

(د.ع 106 - القاهرة، 8/30 - 2020/9/3)

وتوصيات لجنة المنظمات للتنسيق والمتابعة

(الاجتماع 29 - يوم 2020/7/23) - (الدورة الاستثنائية، 2020/12/03)

"المعنية بها المنظمة"

الوثيقة رقم (4)

قرارات المجلس الاقتصادي والاجتماعي

(د.ع 106 - القاهرة، 2020/9/3-8/30)

وتوصيات لجنة المنظمات للتنسيق والمتابعة

(الاجتماع 29 - يوم 2020/7/23) - (الدورة الاستثنائية، 2020/12/03)

"المعنية بها المنظمة"

تنفيذاً للفقرة (1) من البند الحادي عشر من توصيات لجنة المنظمات للتنسيق والمتابعة المعتمدة بقرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي رقم 2026 (د.ع 94، القاهرة، 2014/9/11) التي تنص على :

>>1- على المدراء العامين للمنظمات العربية المتخصصة تبصير أعضاء المجالس التشريعية والتنفيذية بقرارات المجلس الاقتصادي والاجتماعي وتوصيات لجنة المنظمات للتنسيق والمتابعة قبل اجتماعات المجالس التشريعية بفترة كافية وتوضيح دور الأمانة العامة للجامعة في هذه الاجتماعات<<

يسر المدير العام للمنظمة أن يعرض على مجلسكم الموقر قرارات الدورة العادية (106) للمجلس الاقتصادي والاجتماعي (2020/9/3-8/30) وتوصيات لجنة المنظمات للتنسيق والمتابعة (الاجتماع 29 - يوم 2020/7/23) و(الدورة الاستثنائية - 2020/12/03) ذات الصلة بالمنظمة.

والأمر معروض على المجلس الموقر للإطلاع.

عادل الصقر

المدير العام

قرارات المجلس الاقتصادي والاجتماعي
(د.ع 106 - القاهرة، 30/8-3/9/2020)
وتوصيات لجنة المنظمات للتنسيق والمتابعة
(الاجتماع 29 - يوم 23/7/2020) - (الدورة الاستثنائية، 3/12/2020)

"المغنية بها المنظمة"

أولاً - قرارات المجلس الاقتصادي والاجتماعي (د.ع 106 - القاهرة، 30/8-3/9/2020) :

البند الثاني - الملف الاقتصادي والاجتماعي لمجلس جامعة الدول العربية على مستوى القمة
(د.ع 31) :

أصدر المجلس القرار رقم 2279، الذي ينص على :

>> 1. الإحاطة علماً بالموضوعات الاقتصادية المقترح تضمينها في مشروع الملف الاقتصادي

والاجتماعي لمجلس جامعة الدول العربية على مستوى القمة في دورته العادية (31)، والطلب من الأمانة العامة دراسة هذه الموضوعات وتوضيح مدى توافقها مع المعايير المعتمدة للعرض على القمة، وذلك تمهيداً لعرضها على المجلس الاقتصادي والاجتماعي التحضيري للقمة، وهذه الموضوعات هي :

- الاستراتيجية العربية للسياسة.
- دعم الدول العربية المستضيفة للاجئين السوريين للحد من الأعباء الاقتصادية والاجتماعية المترتبة على هذه الاستضافة.
- تقرير حول التقدم المحرز لاستكمال متطلبات منطقة التجارة الحرة العربية الكبرى وإقامة الاتحاد الجمركي العربي.
- معالجة التحديات الضريبية الناشئة عن الاقتصاد الرقمي.
- الاقتصادات العربية بعد عقد على الأزمة المالية العالمية الكبرى : أولويات العمل في ظل ضيق هامش القدرة على الاحتواء.
- إنشاء مجلس وزاري عربي يعنى بشؤون الهيئات المحلية (البلديات والمجلس القروي) في البلدان العربية.
- الوضع الاقتصادي في الدول العربية ما بعد جائحة فيروس كورونا المستجد.
- الاستراتيجية العربية للاستخدامات السلمية للطاقة الذرية (2021-2030).

2. الإحاطة علماً بإضافة الموضوعين التاليين إلى الموضوعات الاجتماعية المقترح تضمينها في مشروع الملف الاقتصادي والاجتماعي لمجلس جامعة الدول العربية على مستوى القمة في دورته العادية (31)، بموجب قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي رقم (2262) د.ع (105) بتاريخ 2020/2/6، وهما :

- دعم الجمهورية اليمنية لمواجهة التحديات الصحية والإنسانية.
- بيان مجلس وزراء الصحة العرب حول وباء فيروس كورونا المستجد (COVID-19).

3. دعوة الدول الأعضاء والمنظمات العربية المتخصصة لموافاة الأمانة العامة بأية موضوعات إضافية تقترح إدراجها ضمن الملف الاقتصادي والاجتماعي المرفوع للقمة، وفق المعايير المقررة لهذا الغرض، وذلك في أجل أقصاه شهر من تاريخه.

4. الطلب من الأمانة العامة إرسال الوثائق الخاصة بالملف الاقتصادي والاجتماعي لمجلس الجامعة على مستوى القمة د.ع (31)، إلى الدول الأعضاء وذلك قبل شهر على الأقل من تاريخ انعقاد القمة. <<

البند الثالث - التعامل مع تبعات جائحة كورونا "كوفيد-19" :

أصدر المجلس القرار رقم 2280، في الفقرة (ثانياً) الذي ينص على :

ثانياً - الجوانب الاقتصادية :

>> 1. الإحاطة علماً بتقرير الأمانة العامة حول جهودها بالتعاون مع الشركاء في مواجهة التداعيات الاقتصادية الناجمة عن جائحة فيروس كورونا (كوفيد-19).

2. إحالة التقرير إلى المجالس الوزارية المتخصصة ومؤسسات العمل العربي المشترك والاتحادات العربية لاتخاذ الإجراءات اللازمة كل في مجاله.

3. التأكيد على ما ورد بالبيان الصادر عن المجلس الاقتصادي والاجتماعي بتاريخ 2020/5/6 بشأن استمرار تدفق التجارة العربية في إطار المنطقة، وبالأخص تسهيل حركة النقل البري. <<

البند السادس - تقارير وقرارات المجالس الوزارية واللجان، ثانياً - اللجان :

أصدر المجلس القرار رقم 2285 والذي نص بالموافقة على :

- تقرير وتوصيات الاجتماع (29) للجنة المنظمات للتنسيق والمتابعة المنبثقة عن المجلس الاقتصادي والاجتماعي بتاريخ 2020/7/23 مع التأكيد على التالي :

1. إرجاء الموافقة على اعتماد موازنات المنظمات العربية المتخصصة للعام 2021، مع تفويض لجنة المنظمات للتنسيق والمتابعة في اجتماعها الاستثنائي المقرر عقده في ديسمبر / كانون أول 2020 بمراجعة واعتماد موازنات المنظمات العربية المتخصصة للعام 2021. ووضع ميزانية تقديرية للعام 2022 تغطي احتياجاتها الأساسية وتراعي الظروف التي تمر بها المنطقة العربية نتيجة جائحة كورونا، ووضع خطط بديلة لتنفيذ مشاريعها وأنشطتها وبرامجها المعتمدة، على أن تعرض موازنات عام 2022 للمنظمات في الاجتماع العادي القادم للجنة المنظمات للتنسيق والمتابعة والمقرر عقده في يوليو / تموز 2021.

2. الطلب من المنظمات العربية المتخصصة إرسال حساباتها الختامية لعام 2019 بعد تدقيقها إلى الأمانة العامة للجامعة (إدارة المنظمات والاتحادات العربية)، على أن يتم مراجعتها من قبل هيئات الرقابة المالية والإدارية للمنظمات العربية مستقبلاً.

3. التأكيد على عدم المساس بحقوق الموظفين بالمنظمات العربية المتخصصة ورواتبهم ومستحققاتهم، أو إجراء أية تعديلات عليها دون صدور قرارات بذلك من المجلس الاقتصادي والاجتماعي.

7. عقد دورة استثنائية للجنة المنظمات للتنسيق والمتابعة المنبثقة عن المجلس الاقتصادي والاجتماعي في شهر ديسمبر / كانون أول 2020 لمراجعة الخطط البديلة التي ستضعها المنظمات العربية المتخصصة في حال استمرار جائحة فيروس كورونا (كوفيد-19)، بالإضافة لمراجعة أوضاع المنظمات وأدائها خلال عام 2020، ويسبق ذلك اجتماع للجنة الفنية المعنية بدراسة الأنظمة الأساسية الموحدة للمنظمات العربية المتخصصة لمناقشة ما أُحيل إليها من موضوعات تمهيداً لمناقشة ما تتوصل إليه في اجتماع لجنة المنظمات المشار إليه.

**ثانياً- توصيات الاجتماع (29) للجنة المنظمات للتنسيق والمتابعة، 2020/7/23 المعتمدة
بقرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي رقم 2285 (د.ع 106) :**

البند الثاني - خطط وموازنات المنظمات العربية المتخصصة المعنية لعامي 2021-2022 :

1. الموافقة على اعتماد موازنات المنظمات العربية المتخصصة للعام 2021 فقط، ووفق ما اعتمد لها في عام 2020م (مرفق جدول موازنات عام 2021)، على أن تعرض موازنات عام 2022 للمنظمات العربية المتخصصة في الاجتماع القادم للجنة المنظمات للتنسيق والمتابعة والمقرر عقده في يوليو 2021.

اسم المنظمة	الميزانية المعتمدة عام 2019	الموازنة المقدمة من المنظمة		ما أوصت به اللجنة	
		2021	2022	مصادر تمويل الموازنة	2021
المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين	4,750,000	4,750,000	4,750,000	مساهمات الدول	3,625,000
				التمويل الذاتي	1,125,000
				الإجمالي	4,750,000

2. التأكيد على المنظمات العربية المتخصصة الالتزام بأحكام النظام المالي والمحاسبي الموحد للمنظمات العربية المتخصصة في تنفيذ موازناتها.
3. التأكيد على المنظمات العربية المتخصصة الاستمرار في جهودها في مجال التمويل الذاتي من خلال تقديم خدماتها بمقابل وتعزيز التعاون مع الدول العربية (حكومات وقطاع خاص) من أجل الترويج لخدماتها كونها بيوت خبرة في مجالات عملها.
4. التأكيد على عدم المساس بحقوق الموظفين من المنظمات العربية المتخصصة ورواتبهم ومستحققاتهم، أو إجراء أية تعديلات عليها دون صدور قرارات بذلك من المجلس الاقتصادي والاجتماعي.
6. الطلب من المنظمات العربية المتخصصة وضع ميزانية تقديرية لعام 2022، تغطي احتياجاتها الأساسية للعام القادم، أخذاً بالاعتبار تطورات تأثيرات جائحة كورونا.
7. الطلب من المنظمات العربية المتخصصة سرعة العمل على وضع خطط بديلة لتنفيذ مشاريعها وأنشطتها وبرامجها المعتمدة، في حال استمرار تداعيات جائحة فيروس كورونا (كوفيد-19)، ليتم عرضها على الاجتماع الاستثنائي الذي سيعقد في شهر ديسمبر 2020.
8. دعوة المنظمات العربية المتخصصة إلى عقد ورش عمل وندوات متخصصة من خلال تقنية الفيديو كونفرانس للاستفادة من الخبراء المتواجدين في المنظمات ودعوة الدول العربية للمشاركة فيها.

البند الرابع - التقرير الدوري عن مشاركة الأمانة العامة (إدارة المنظمات والاتحادات العربية) في اجتماعات المنظمات العربية المتخصصة :

1. التأكيد على التزام المنظمات العربية المتخصصة بتنفيذ قرارات المجلس الاقتصادي والاجتماعي بصفته المرجعية القومية لمؤسسات العمل العربي المشترك وأن قراراته ملزمة ونهائية ويلغى حكماً أية قرارات أو تعليمات تتعارض معها.
2. التأكيد على الأمانة العامة لجامعة الدول العربية والمنظمات العربية المتخصصة عدم عرض أية مواضيع مالية وإدارية وهيكلية وتنظيمية خاصة بشؤون المنظمات العربية المتخصصة على جدول أعمال المجلس الاقتصادي والاجتماعي أو مجلس جامعة الدول العربية إلا بعد عرضها على لجنة المنظمات للتنسيق والمتابعة المنبثقة عن المجلس الاقتصادي والاجتماعي.

ثالثاً - الاجتماع الاستثنائي للجنة المنظمات للتنسيق والمتابعة (دورة استثنائية، 2020/12/03) :

(سيتم التحديث لحين التوصل بتوصيات الاجتماع من الأمانة العامة لجامعة الدول العربية)

- أصدرت الجمعية العامة للمنظمة (د.26 - يوليو 2020) القرار رقم 498 الذي ينص على :
>> الموافقة على تعديل المسمى الحالي "المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين" إلى المسمى
"المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتقييس والتعدين". <<

- أصدرت الجمعية العامة للمنظمة (د.26 - يوليو 2020) القرار رقم 499 الذي ينص على :
>> الموافقة على مشروع الهيكل التنظيمي ونظام الوصف الوظيفي للمنظمة، تمهيداً لرفعه إلى
المجلس الاقتصادي والاجتماعي من خلال لجنة المنظمات للتنسيق والمتابعة. <<

وفق الإجراءات المعمول بها لدى الأمانة العامة لجامعة الدول العربية، قامت المنظمة بعرض الموضوعين على أشغال الدورة الاستثنائية للجنة المنظمات للتنسيق والمتابعة المنعقدة عبر تقنية الاتصال عن بعد (2020/12/03)، تمهيداً للعرض على الدورة (107) للمجلس الاقتصادي والاجتماعي المقرر عقدها خلال الفترة (31/1 - 2020/2/4)، وقد أصدرت اللجنة التوصيتين التاليتين :

- تعديل مسمى المنظمة الحالي، بإضافة مجال التقييس ليصبح المسمى >> المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتقييس والتعدين << ليعطي اختصاصات عمل المنظمة (الصناعة، التقييس، التعدين) وبما يعمل على تلبية احتياجات الدول الأعضاء وتعزيز التنسيق والتعاون مع المنظمات الإقليمية والدولية ذات العلاقة. (مرفق الشعار الجديد)
- الموافقة على الهيكل التنظيمي الجديد للمنظمة الذي يمثل قيمة مضافة لاستراتيجيتها، وبما يلبي متطلبات الدول العربية الأعضاء ويحقق التمويل الذاتي المطلوب وبدون أية أعباء مالية على الدول الأعضاء، مع لإضافة منصب المدير العام المساعد ضمن الهيكل التنظيمي.

وبناء على توصيات الاجتماع (29) للجنة المنظمات للتنسيق والمتابعة المنبثقة عن المجلس الاقتصادي والاجتماعي بتاريخ 2020/7/23، في الفقرة 1 :

>> 1- إرجاء الموافقة على اعتماد موازنات المنظمات العربية المتخصصة للعام 2021، مع تفويض لجنة المنظمات للتنسيق والمتابعة في اجتماعها الاستثنائي المقرر عقده في ديسمبر / كانون أول 2020 بمراجعة واعتماد موازنات المنظمات العربية المتخصصة للعام 2021. ووضع ميزانية تقديرية للعام 2022 تغطي احتياجاتها الأساسية وتراعي الظروف التي تمر بها المنطقة العربية نتيجة جائحة كورونا، ووضع خطط بديلة لتنفيذ مشاريعها وأنشطتها وبرامجها المعتمدة، على أن تعرض موازنات عام 2022 للمنظمات في الاجتماع العادي القادم للجنة المنظمات للتنسيق والمتابعة والمقرر عقده في يوليو / تموز 2021. <<

أصدرت هذه اللجنة في اجتماعها الاستثنائي المنعقد بتاريخ 2020/12/03، توصية بالموافقة على اعتماد موازنة المنظمة لعام 2021 بنفس مبلغ موازنة 2020 (4 750 000) دولار أمريكي على أن تعرض موازنات المنظمات العربية المتخصصة لعام 2020 في الاجتماع القادم للجنة المقرر عقده في يوليو 2021.